

臺南市 112 年度語文競賽全市決賽客家語字音字形

【四縣客語】教師組、社會組答案卷

一、請寫出「」內容客家語漢字之拼音，共 100 題。

題號	客家語漢字	拼音	題號	客家語漢字	拼音
1	「潦」草	lo`	16	樓「閣」	gog`
2	生「疏」	so´	17	「難」人	nad`
3	「梧」桐	ngˇ	18	愕「琢」	dog`
4	「敏」感	men`	19	「罷」工	pa
5	「怠」慢	tai	20	裂「痕」	finˇ
6	岐「嶷」	ngia`	21	消「遣」	kien`
7	蝮「蟬」	bi´	22	籽「麥」	da
8	「傲」慢	ngau	23	「鄙」視	pi`
9	「抨」擊	piang´	24	噉「眇」	zii´
10	「慶」腳	kiang	25	註「冊」	cag`
11	「徑」杈	gang	26	誨人不「倦」	kien`
12	半精「戇」	ngong	27	「掩」砌	am`
13	必「縫」	pung	28	庇「蔭」	im
14	「曇」花	tamˇ	29	「墜」下來	cui
15	發「媯」	hieuˇ	30	「奮」命	bin`

題號	客家語漢字	拼音	題號	客家語漢字	拼音
31	朗「誦」	xiung	49	「頑」皮	nguanˇ
32	瓜「瓢」	nong´	50	「煽」動	xien/san
33	相「賽」	coi	51	「塑」像	zog`
34	打暗「摸」	mo´	52	滑「稽」	hi´
35	通「緝」	xib	53	「探」橋	tam
36	拈「鬪」	kieu´	54	「蟪」膏汁帶	ie´
37	「砒」死	zag`	55	「沾」水	dem´
38	「篆」刻	con	56	「柵」仔門	cag
39	「腹」內	bug`	57	瘟「疫」	id
40	「間」日	gam	58	「犁」頭	laiˇ
41	威「脅」	hiab	59	無閒「泊」杈	qi
42	酒「甕」	vung	60	「拓」寬	tog`
43	「應」承	in`	61	打「冇」嘴	pang
44	「偽」造	ngui`	62	「耗」費	ho´
45	火「燂」煤	tamˇ	63	干「涉」	sab
46	好「彩」	coi`	64	「搵」印仔	zem`
47	鋸「屑」	sud`	65	臭「餿」	seu´
48	「挾」私脛	hiab`	66	「脛」脛	nemˇ

題號	客家語漢字	拼音	題號	客家語漢字	拼音
67	「縱」慣勢	jiung`	84	「合」界	gab`
68	「餞」糖	jien	85	下「齡」	ngam´
69	「陷」害	ham	86	浪「蕩」子	tong
70	狗「蝨」	sed`	87	「溼」人	gien
71	苦「蕒」	mag`	88	「恆」心	henˇ
72	薑「絲」	xi´	89	「歿」子弟	mud`
73	「窟」仔	fud`	90	禁「忌」	ki
74	管「轄」	hod`	91	「犯」著人	fam´
75	「遁」走	tun`	92	「占」位仔	jiam
76	「孤」盲	go´	93	豬油「粕」	pog`
77	「仆」落去	pug`	94	「鑊」頭	giog`
78	「酵」嫲	gau	95	結「痢」	lad`
79	風「邪」	xiaˇ	96	「奪」地氣	tod
80	「刺」額	qiag`	97	「拘」禮	gi´
81	水「筴」仔	gien`	98	「緩」刑	fon
82	「篤」實	dug`	99	荊「棘」	gid`
83	飯「甌」	zen	100	「擢」忒	vog`

二、請依下列詞彙中「」內之音讀，寫出客家語漢字，共 100 題。

* 「/」表示不同音讀

題號	客家語拼音	漢字	題號	客家語拼音	漢字
1	「po」mi`	破	17	「qion´」nen	吮
2	「sad」sui`	蝕	18	「va」nginˇ	話
3	lam` 「sam`」	糝	19	「poi」fo`	焙
4	「ngauˇ」gang´ su` ia	熬	20	「ngad`」cad`	齧
5	son´ 「seb`」	澀	21	「led」sag teuˇ	扞
6	「pad`」co`	伐	22	gu´ 「xi´」	栖
7	da` 「tong」lungˇ	宕	23	「puˇ」sog	瓠
8	「giu」dai	勾	24	pinˇ 「tiau」mi`	糶
9	「kien」ziim´	秦	25	da` 「den´」	澄
10	「vud`」zud`	愠	26	zu´ 「deu´」	筓
11	「ngiab`」lang	曠	27	ban´teuˇ 「nam`」giang`	搨
12	「leu」gieu`	嘍	28	zog` 「guang´」	捰
13	tinˇ 「toˇ」	跔	29	「mang´」fo`	猛
14	ban liˇ ban 「can」	棧	30	bau´ i´ 「jiag`」	跡
15	「va`」ben	俛	31	ngiˇ 「fuˇ」	狐
16	「ngam`」teuˇ	頷	32	loˇ 「lug`」	碌

題號	客家語拼音	漢字	題號	客家語拼音	漢字
33	「 mu 」 gu	暮	51	zug` 「 med 」 e`	篋
34	munˇ 「 kiam´ 」	檻	52	「 pad 」 lien	駁
35	「 pang´ 」 fung´	嘮	53	「 zeb` 」 iamˇ	撮
36	「 jiam` 」 teu iuˇ	蘸	54	qid` kung` bad` 「 kieu 」	竅
37	langˇ 「 dab 」	嗒	55	「 ne 」 goi´	膩
38	ban hamˇ 「 xiang´ 」	腥	56	qiang´ 「 miang´ 」	瞑
39	「 ten 」 su`	搵	57	「 lud` 」 zau`	敝
40	zug` 「 go´ 」	篙	58	「 bog` 」 zoi	駁
41	「 tenˇ 」 nginˇ zeu`	跣	59	「 ca` 」 fan	扯
42	tod` 「 kien 」	秦	60	bin´ 「 bang´ 」 cii` ca`	擲
43	「 meu` 」 sii	藐	61	「 vad` 」 teuˇ	斡
44	「 pong 」 den	膨	62	「 ce´ 」 maˇ	痴
45	「 teu` 」 hi	叻	63	「 kag 」 kienˇ teuˇ	搭
46	teuˇ hinˇ no` 「 bien` 」	疫	64	「 ceˇ 」 qionˇ	齊
47	「 ceuˇ 」 co`	樵	65	「 am´ 」 gua´ e`	醃
48	「 kienˇ 」 ga´	凝	66	「 kai´ 」 sui`	核
49	「 ngiam´ 」 qiam´ e`	拈	67	「 ngiog` 」 xiog`	虐
50	「 dang´ 」 gung´	趺	68	「 zad 」 bug` siid log	撈

題號	客家語拼音	漢字	題號	客家語拼音	漢字
69	punˇ teuˇ 「bad`」 e`	鉢	85	「mong`」 siid	罔
70	voˇ 「gon`」	稈	86	loiˇ mˇ 「cad`」	掣
71	im´ 「meuˇ」	謀	87	fan 「lad`」	爍
72	「ciiˇ」 gie´ ab`	劇	88	go 「tin」	定
73	coi 「hab`」	蓋	89	「qiˇ」 ba´	桑
74	「iang´」 xien	縈	90	su` zii` 「la」	罅
75	「giung」 zii`	降	91	gi 「sii」	數
76	「lam´」 hi to´ pangˇ	媿	92	hi/ki 「hiamˇ」	嫌
77	「gau`」 guai	狡	93	fad` 「kien`」	譴
78	fu 「nong」 dai`	襠	94	haˇ 「bi´」 e`	蜚
79	「jiang´」 zu´ ngiug`	臍	95	「gid`」 jiong	橘
80	「kia」 ba`	祛	96	「zo´」 maˇ ngiug`	糟
81	tai giog` 「bi`」	髀	97	gi´ 「hai`」	械
82	fan` 「cau」	躁	98	luˇ su` 「lod」 giog`	掙
83	「giag`」 su`	遽	99	gien´ 「gab`」	胛
84	giung´ 「henˇ」	纏	100	「vo´」 lag`	窩